

Виходить у Львові  
щодня (крім неділь і  
гр. кат. свят) о 5-ій  
годині по полудні.

Редакція і  
Адміністрація: уліця  
Чарнецького ч. 12.

Письма приймають ся  
лиш франковані.

Рукописи  
звертають ся лиш на  
окреме жаданє і за вло-  
женем оплати поштової.

Рекламації  
незачетані вільні від  
оплати поштової.

# НАРОДНА ЧАСОПИСЬ

Додаток до „Газети Львівської“.

**Передплата**  
у Львові в агенції  
дзєвників пасаж Гавс-  
мана ч. 9 і в ц. к. Ста-  
роствах на провінції  
на цілий рік К 4·80  
на пів року „ 2·40  
на чверть року „ 1·20  
місячно . . . „ — 40  
Поодинокє число 2 с.  
З поштовою пере-  
силкою:  
на цілий рік К 10·80  
на пів року „ 5·40  
на чверть року „ 2·70  
місячно . . . „ — 90  
Поодинокє число 6 с.

## Вибори до Ради державної.

Минув ще лиш перший день вибору по-  
слів до Ради державної і не знати ще докладно навіть у нас в Галичині, який був вислід а всеж-таки вже з того, що знає ся, можна припускати, що нові вибори зроблять велику несподіванку. Найважнішою характеристикою теперішних виборів буде здаєсь то, що в новій палаті послів засядуть дві сильні партії, котрі доси мали там лиш немногих репрезентантів а то: партія соціально-демократична і християнсько-соціально, котрої головним проводирем і представителем єсть віденський бурмістр др. Люеґер. В слідуючім подаємо звістний доси вислід виборів насамперед загально в телеграмі з Відня а відтак після поодиноких країв.

**Відень 15 мая.** До 8 год. рано званих було 300 вислідів виборів; в тім потреба 127 тіснійших виборів. Остаточних виборів було 173. Вибрано:

51 соціал-демократів (Адлер, Райман, Елленбоген, Шумаер); 41 християнських соціалів (Люеґер вибраний два рази); 6 німецьких поступовців (Лехер, Грос, д'Ельверт); 4 німецькі народовці (людовці, міністер Праде, Сільвестер, Доберніґ); 24 католицьке центрум (бар. Морзей); 3 Молодочехи (міністер Пацак); 3

Старочехи (був. віцепрез. палати Жачек); 1 чеський народ. соціяліст (Фресль); 3 чеських аграріїв; 7 німецьких аграріїв (був. віцепрез. палати Кайзер); 3 вільних всенімців; 5 Русинів (Василько); 1 Румун; 5 Італіянців; 8 словінських людовців; 1 народ. поступовця Словінця; 1 Хорвата; 3 клерикальних Чехів; 1 безпартійного (гр. Беллегард); 1 німецьк. вольнодумця; 1 польского католика; 1 німецьк. радикала.

### Галичина.

Після депеш, які наспіли до Львова до 7 год. рано вислід виборів представляє ся як слідує (тут подаємо насамперед ті округи де виступали рускі кандидати):

**Округ виборчий ч. 48.** (Нов. і Стар. Санч, Грибів, Тяжковичі, Мушина): До год. 12·30 по півночи званий вислід в 35 на 37 місць вибору. Голосуючих 21.508. Одержали голосів: Тома Цюнгло (людовець) 4916, Ів. Поточек (Rada narod., центрум людове) 4503, Станисл. Поточек 4621, о. Гавриіл Гнатшак (старорусс.) 4584, Вінк. Смяловський 1109, Вінк. Мияк (людов.) 1075, Власій Беднарчик 173.

**Округ ч. 49.** (Горлиці, Біч, Ясло). Місць голосованя 45, до півночи званий вислід із 15. Голосувало 7972. Яков Мадей (людов.) 1564, Генр. Гроблевський 54, Андрій Цісляк (старорусс.) 306; розстрілених голосів 3.

**Округ ч. 50.** (Коросно, Стрижів, Фриштак, Жмигород). Місць голосов. 41, брак вісти до 4 год. рано з 1 місяця. Голосувало 17.532. Одержали голосів: Ів. Стапінський (людов.) 8280; Пав. Навроцкий (центр.) 4454, о. Сілецкий (старорусс.) 1863, Ів. Гарнек 2043.

**Округ ч. 51.** (Сянкі, Римаів, Буківско, Дукля, Лісько, Устрики дільні). Місць голос. 48, брак висліду голосованя до 4 год. рано з 4 місць. Голосувало 24.288. Вартолом. Фідлер (народ. демокр.) 7.303, Ів. Стапінський (людов.) 3.404, Володимир Курилович (старорусс.) 13.420.

**Буківско.** З причини подій підчас голосованя перервано вибори і відрочено до нині. Нині відбудуть ся вибори при асистенції войска.

**Округ ч. 56.** (Печеніжин, Коломия, Гвоздець, Заболотів, Косів, Кути, Жабе). До 4 год. рано званий слідуючий вислід. Голосувало 37.059. Одержало голосів: др. Кирило Трильовський (Русин) 22.270, о. Тит Войнаровский (Русин) 5598, др. Володимір Дудикевич (старорусс.) 3985, Стефан Мойса (Rada narod.) 4080, Вайгелас 984.

**Округ ч. 63.** (Золочів, Камінка струм., Бусько, Перемишляни, Олесько). Місць голос. 78; брак висліду голосов. до 4 год. з 22 місць. Голосувало 26.444. Одержало голосів: Казимир

2)

## Н а с е л і.

(З російского — А. Чехова).

(Дальше).

Марія так бояла ся Кіряка, що коли він лишав ся з нею, то она тремтіла зі страху і кожний раз коло него діставала болю голови, бо від него було страшно чути горівку та тютюн. А Текля на питанє, чи не сумно їй без чоловіка, відповідала з досадою:

— До біса з ним!

Поговорили та затихли... Було холодно, а коло шопи кричав на ціле горло когут і не давав спати. Коли вже синяве ранне сьвітло пробивало ся всіма щелинами, Текля тихо встала та вийшла, а потім було чути, як она побігла кудись, тупочучи босими ногами.

### II.

Ольга пішла до церкви і взяла з собою Марію. Коли сходили стежкою на дуг, обидвом було весело. Ользі подобав ся простір, а Марія відчувала в братовій близьку, рідну людину. Саме сходило сонце. Понад лукою уносив ся сонний яструб, ріка була похмура, декуди тягнув ся ще туман, але по другім боці на горі вже протягнула ся полоса сьвітла, церква сияла і в паньскім саді несамовито кричали гайворони.

— Зі старим можна би ще витримати, —

розказувала Марія — але баба злюща, все бє ся. Свого хліба стало до мясниці, муку купуємо в коршмі, але она сердить ся; багато, каже, їсьте.

— О, о, моя ластівонько! Терпи тай вже. Сказано: „прийдіте всі труждающі і обременені“.

Ольга говорила поважно, співучо і хід був у неї як у богомолки, що ходить по відпустах, скорий і неспокійний. Она читала щодень євангеліє, читала голосно, по дяківски і богато не розуміла, але сьвяті слова зворужували єї до сліз, а такі слова, як „аще“ і „дондеже“ она вимовляла з солодким бітєм серця. Она вірила в Бога, в Матір Божу, в угодників, вірила, що не можна нікого на сьвітї кривдити, ані простих людий, ані Німців, ані Жидів, і що горе навіть тим, хто не жадує зьвірять; вірила, що так написано в сьвятих книгах, длятого коли вимовляла слова з євангелія, навіть незрозумілі, то лице у неї ставало ясне, лагідне і ласкаве.

— Ти звідки родом? — спитала Марія.

— З Володимира. Але мене взяли давно до Москви, як було мені вісім рочків.

Пришли до ріки. На другім боці стояла над самою водою якась баба і роздягалась.

— Се наша Текля — спізнала Марія.

Текля, чорноброва, з розпущеним волосєм, молода ще і сильна, як дівчина, кинула ся з берега і загуотїла по воді ногами, а філії пішли від неї на всі боки.

Через ріку була положена кладка з кругляків, а під нею, в чистій прозорій воді, пливали хмари широколобих головаців. На зеле-

них корчах, що заглядали в воду, миготїла роса. Повіяло теплом, стало весело. Що за гарний ранок! І що за гарне житє було би на сїм сьвітї, коби не нужда, страшна, безконечна нужда, що від неї нікуди не сховаєш ся! Лише глянувши на село і все вчерашне згадалось живо, і чари щастя, які привиджувались довкола, щезли в одній хвили.

Пришли до церкви. Марія станула при вході і не смїла йти дальше. І сісти не смїла, хотяй служба божья зачала ся аж перед девятою годиною. Так і стояла цілий час.

Коли читали євангеліє, нарід нараз заворужив ся, роблячи дорогу родині дідича. Пришло двое дівчат в білих сукнях, в ширококрисих капелюхах, а з ними грубий, рожевий хлопєць в маринарскім костюмі. Їх поява зворужила Ольгу. Она відразу погадала собі, що се порядні, осьвічені і гарні люди. Однак Марія глядїла на них з під лоба, похмуро й сумно, начеб увійшли не люди, а чудовища, що могли-б роздавити єї, коли-б она не уступила ся.

І коли дяков проголошував щонебудь своїм голосом, то їй все причував ся крик: „Ма-ри-на!“

### III.

В селі довідались про приїзд гостей і по відправі зібралось в хаті багато народу. Пришли і Леоничеві, і Матвіїчеві, і Ілічеві довідались про своїх свояків, що служили в Москві. Всіх жуківських дітїй, що були письменні, відвозили до Москви і віддавали там лише на льокаїв та кельнерів (підчас коли з села по там-





# О Г О Л О Ш Е Н Я.

Станція залізнична	Мушина-Криниця
з Кракова	6 год.
зі Львова	11 "
з Варшави	18 "

## Ц. к. ЗАВЕДЕННЯ ЗДРОЄВЕ Криниця (в Галичині)

Найзасібніша щавя залізиста.

В місці:  
почта три рази денно,  
телеграф, аптика.

Положення гірське в Карпатах 600 метрів над прв. моря. Від станції залізничної година битої дороги. — На станції вигідні повози.

Средства лічничі: „Здрій головний“ і Слотвинка, дуже сильної щави вапнево-магнезіово-содово-залізистої.

Купелі мінеральні дуже насичені углевою кислотою вільною, огрівані методом Шварца і Вахтлера. (В році 1906 видано 79.333).

Дуже skutочні купелі боровинові. (В році 1906 видано 24.455). Купелі газові з чистої углевої кислоти:

Заклад гідронатичний під управою спеціаліста д-ра Г. Еберса. (В р. 1905 видано 15 543).

Купелі річні, парові, електричні, сонячні, масоване.

Клімат зміцнюючий, підальпейський. — Води мінеральні місцеві і заграничні.

Кефір, жентиця, стерилізоване молоко.

Гімнастика лічнича, — Заклад дветичний.

Лікар наведеня д-р. Л. Кофф з Кракова, стало цілий сезон ординуючий. — Крім того 14 лікарів вільно практикуючих.

Помешканя: більше як 1700 комнат з цілим комфортом уряджених в ціні від 1 К 20 с. денно і висше. — Дім здоровий. — Читальня і вypoжичальня книжок. — Гостинниця. — Пенсіонати приватні, готелі. — Цукорвя. — Коштел католицький. — Церков. — Стала музика закладова (директор А. Вронський). — Сталій театр, концерти, відчити, балі.

Просторий парк шпильковий взірцево уряджений над 100 моргів обшару. Водотяг води з жерел з гір спровадженої.

Фреквенция в 1906 році над 7770 осіб. Сезон від 15 мая до 10 жовтня. —

В маю, червни і вересни ціни купелій, помешкань в домах скарбових і потрав в головній гостинниці дому здорового о 25% низші. В місяцях липни і серпни не уділяе ся убогим ніяких знижень.

Склади води криницкої у всіх більших містах в краю і за границею.

Подрібних інформацій уділяе, брошури і цітніки розсилае на жадане

Ц. к. Заряд здроевий в Криниці.

## Інсерати

приймає

## Агенция дневників

Ст. Соколовского  
Львів, П а с а ж  
Гавсмана ч. 9.

**Кредит особистий**  
для урядників, офіцерів,  
учителів і т. д. Самостійні  
говариства щадничо-новичкові  
урядників уділяють під най-  
користнішими услівями і на  
довголітні сплати повички осо-  
бисті. Адреси консорції подає  
безплатно Zentralleitung des  
Beamten-Vereines, Wien I.,  
Wipplingerstrasse 25.

## БІЛЕТИ ІЗДИ

на всі залізниці  
краєві і заграничні

продає

Агенция залізниць держ. Ст.  
Соколовского,  
Львів, П а с а ж Гавсмана ч. 9.

# Головна агенция дневників

## СТ. СОКОЛОВСКОГО

у Львові, пасаж Гавсмана ч. 9,

приймає пренумерату і оголошення до всіх днев-  
ників краєвих і заграничних.

До „Народної Часописи“ і „Газети Львівської“ може  
приніматися оголошення виключно лиш ся агенция.